Indian National Commission for Cooperation with UNESCO Government of India Ministry of Human Resources Development Department of Higher Education

.......

UNESCO has invited applications for submission of Co-sponsored Fellowships Programme; the Government of the People's Republic of China is offering a number of fellowships for the acamedic year 2014-15, the offer of twenty five (25) fellowships for advanced studies in varied subject for the benefit of certain Member States. Relevant details are on the next page.

It is therefore, requested that all applications duly complete as per terms and conditions prescribed by UNESCO office may kindly be sent to Indian National Commission for Cooperation with UNESCO (INCCU) latest by <u>30th May</u>, <u>2014</u> (and should not be sent directly to UNESCO) at the following address for onward transmission to UNESCO, Paris.

Mr. Saroj Kumar Choudhary
Section Officer (INC)
Room No. 203 'C' Wing
Dr. Rajendra Prasad Road
Shastri Bhavan, New Delhi – 110115
Contact No. Telefax: 23384442
inc.edu@nic.in



Processoral Scientific and Curural Organization

Çrgansation Ses Nations unles pour l'education a science et la culture

Organización se las Naciones Unidas ara la Ecucación ы Сегов у за Силию

Эргачирация Эбрединчиных Насии по вомоссам образования,

منظمة الأمم المقحدة اللتربية والعلم والنقافة

10 \$ 95. .

The Assistant Director-General for External Relations and Public Information



To: National Commissions for UNESCO of Invited Member States

> Permanent Delegations to **UNESCO** of Invited Member States

17 April 2014 ERI/NCS/FLP/14/jcm.129 Ref.:

Subject: UNESCO/People's Republic of China - The Great Wall Co-Sponsored Fellowships Programme, 2014 - 2015

Madam/Sir.

On behalf of the Director-General, and within the framework of the UNESCO/People's Republic of China (The Great Wall) Co-Sponsored Fellowships Programme, I am pleased to inform you that the Government of the People's Republic of China is offering a number of fellowships for the academic year 2014-2015 for advanced studies in varied subjects for the benefit of certain Member States (see Annex I).

Offered in open competition, these fellowships are intended for senior advanced students wishing to pursue non-degree post-graduate studies for one year at Chinese universities. Candidatures (a maximum of two) should be submitted as prescribed on the application form, to enable the authorities of the donor government to select the twenty-five (25) most deserving candidates. Given that UNESCO grants priority to gender equality, special attention will be given to women's candidatures. Owing to the limited number of fellowships available, only those candidates demonstrating exceptional merit and excellent potential will be considered under this co-sponsored programme.

The annexes to this letter provide detailed information concerning the requisite qualifications, the facilities offered, the general conditions governing the award of fellowships as well as the procedure for the submission of applications.

We would be most grateful if you could address the submission of candidatures (in triplicate) to the attention of: Mr Ali Zaid, Chief of the Fellowships Section, UNESCO, 7 Place de Fontenoy - 75352 Paris 07 SP (France), by 6 June 2014 at the latest.

Please accept. Madam/Sir, the assurances of my highest consideration.

Eric Falt

cc: Permanent Delegation the People's Republic of China to UNESCO National Commission of the People's Republic of China for UNESCO UNESCO Field Offices (of invited countries)

75350 Paris 07 SP. France Tel 1+33 (211 45 68 14 17 Fax +33 (2)1 45 68 68 55 03

F. Mai: <u>J. Wanans</u>ala <u>@unescoloro</u> ntp.jwww.unesco.org

place de Fortonov

Enclosures:

Annexes I. II and III. Foreigner Physical Examination Form Certificate of Language Knowledge

UNESCO/PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA - THE GREAT WALL CO-SPONSORED FELLOWSHIPS PROGRAMME 2014-2015

invited Member States as determined by the Chinese authorities.

ASIA and THE PACIFIC - 29 Member States

MARSHALL ISLANDS BANGLADESH **BHUTAN** MONGOLIA CAMBODIA NEPAL PAKISTAN COOK ISLANDS DEMOCRATIC PEOPLE: \$ PAPUA NEW GUINEA REPUBLIC OF KOREA PHILIPPINES REPUBLIC OF KOREA FIJŧ INDIA SAMOA **INDONESIA SRI LANKA** TAJIKISTAN IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF) KAZAKHSTAN. THAILAND KIRIBATI TURKMENISTAN UZBEKISTAN KYRGYZSTAN VANUATU LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC MALAYSIA VIET NAM

AFRICA - 46 Member States

ANGOLA LIBERIA BENIN MADAGASCAR **BOTSWANA** MALAWI MALI **BURKINA FASO MAURITIUS** BURUNDI CAMEROON MOZAMBIOUE CAPE VERDE NAMIBIA CENTRAL AFRICAN REPUBLIC NIGER **NIGERIA** CHAD COMOROS RWANDA SAO TOME & PRINCIPE CONGO COTE D'IVOIRE SENEGAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE CONGO SEYCHELLES SIERRA LÉONE DJIBOUTI **EQUATORIAL GUINEA** SOMALIA SOUTH AFRICA ERITREA SWAZILAND **ETHIOPIA** TOGO GABON UGANDA GAMBIA UNITED RÉPUBLIC OF **GHANA** TANZANIA **GUINEA** ZAMBIA GUINEA-BISSAU ZIMBABWE KENYA LESOTHO

ARAB STATES - 2 Member States

YEMEN PALESTINE

UNESCO/PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA - THE GREAT WALL CO-SPONSORED FELLOWSHIPS PROGRAMME 2014-2015

With a view to promoting international exchanges in the field of education, culture, communication, science and technology, and to enhancing friendship among peoples of the world, the Government of the People's Republic of China has placed at the disposal of UNESCO for the academic year 2014-2014, under the co-sponsorship of UNESCO, twenty five (25) fellowships for advanced studies at undergraduate and postgraduate evels. These fellowships are for the benefit of developing Member States in Africa, Asia – Pacific, and certain countries in the Arab States (see Annex I).

The fellowships, tenable at a selected number of Chinese universities, for a duration of one year. These fellowships, which are in most cases to be conducted in English, are offered to senior advanced students wishing to pursue higher studies or intending to undertake individual research with periodic guidance from the assigned supervisor. In exceptional cases, candidates may be required to study Chinese language before taking up research/study in their fields of interest.

A. FIELDS OF PROPOSED STUDIES AT SELECTED UNIVERSITIES

Please visit the official web page of China Scholarship Council (CSC) for the fields of proposed studies* at the selected Chinese universities:

(http://www.campuschina.org/universityen.aspx)

B. QUALIFICATIONS REQUIRED

- Hold at least the equivalent of the Master's Degree/above or the Bachelor's Degree;
- (ii) English proficiency is required;
- (iii) Be not more than 45 years of age; and
- (iv) Be in good health, both physically and mentally.

PROCEDURE FOR THE SUBMISSION OF APPLICATIONS

All applications should be endorsed by the relevant Government body (the National Commission or Permanent Delegation) and must be prepared in English with the following attachments (see Annex III):

- (i) Application form for China/UNESCO The Great Wall Fellowship (copy attached) in triplicate;
- (ii) 3 photographs;
- (iii) Notarized photocopies of diplomas and certificates, and school-certified transcripts of complete academic records (translated in English when applicable), in triplicate;
- (iv) Copy of the university's invitation letter, for those students who have been admitted in advance by a Chinese university, in triplicate;
- (v) Two letters of recommendation (in English) by professors or associate professors familiar with the work of the candidate, in triplicate;
- (vi) A study or research proposal containing no less than 400 words (in English) of the post-graduate study to be undertaken during the candidate's stay in China. in triplicate;
- (vii) Foreigner Physical Examination form to be completed and communicated to UNESCO by 06 June 2014 (copy attached), in triplicate; and
- (viii) English language proficiency certificate, in triplicate.

"When completing the form, each candidate is requested to specify 3 possible host institutions in China indicating one field of study as personal preference. Applicants may wish to visit the web page of China Scholarship Council (http://en.csc.edu.cn/); sellect the "Study in China" tab on the above menu; and refer to the "Chinese Higher Education Institutions Admitting International Students under CGSP" hyperlink listed for details on the selected host institutions. Applicants are also invited to make their selection through the link; http://www.campuschina.org/scholarshipdetailen.aspx?cid=97&id=2051

D. SUBMISSION OF CANDIDATURES

The letter of nomination should reach UNESCO (Attention: Ali Zaid. Chief of the Fellowships Programme Section) 7 Place de Fontency, 75352 Paris 07 SP, France imperatively on or before 06 June 2014. An advance copy of the application can be some by fax: +33-1 45 68 55 03 or by email: i.menansala@unesco.org.

Files which are not complete or which are received after the above deadline, as well as candidates who do not fulfill the above-mentioned requirements, will not be taken into consideration.

E. SELECTION OF BENEFICIARIES

The Chinese authorities will select the **twenty-five (25)** most qualified candidates. The National Commissions of the **selected** fellows will be duly informed by UNESCO.

Candidates not informed of their selection by 30 June 2014 should consider that their applications have not been approved.

F. FACILITIES OFFERED BY THE GOVERNMENT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

- (i) A monthly living allowance of CNY 1,700 Yuan for general scholars or CNY 2,000 Yuan for senior scholars will be granted covering meals and pocket expenses;
- (ii) A one-time settlement subsidy of CNY 1,000 Yuan will be granted to those who will study in China less than one academic year, and CNY 1,500 Yuan to those who will study in China for one academic year and above, upon their arrival in China:
- (iii) Registration and tuition fees, fee for laboratory experiment, fee for internship, fee for basic/necessary learning materials*;
- (iv) Accommodation facilities (one dormitory room for two students);
- Fee for outpatient medical service for expenses generated in the institution's hospital;
- (vi) Comprehensive Medical Insurance and Protection Scheme for International Students in China against hospitalizing for serious diseases and accidental injuries**; and
- (vii) A one-time inter-city travel ticket (each for coming in and leaving China).

A hard seat train ticket (hard-berth train ticket for overnight trip) will be provided for new scholarship students traveling from the port of entry upon registration to the city where the admitting institution of Chinese language institution or preparatory education institution is located; students traveling from the Chinese language institution or preparatory education institution to the city where the university for major study is located; and students traveling from the city where the institution is located to the nearest port of departure upon graduation.

*Costs beyond the university's arrangements should be setf-afforded.

"The students are to cover a certain percentage of expenses. Claim for compensation with the relevant payment receipts may be asked from the insurance company according to the stipulated insurance articles. The individual claim will not be accepted by the insurance company.

G. FACILITIES OFFERED BY UNESCO

- (i) International travel to and from China; and
- (ii) Monthly allowance of US \$150 to be paid in local currency (Chinese RMB) during their stay in China, in addition to the lang a lowance granted by the Government of the People's Republic of China

Important: No allowance to finance or lodge married couples or family members will be granted.

(Note: It is the National authorities' responsibility to ensure that all candidates are duly informed of all the above-mentioned conditions before the submission of applications for the fellowships.)

. _ -----

Chinese Government Scholarship-Great Wall Program

Changese Government Scholarship—Great Wall Program is a full scholarship established by MOE for the United Nations Educational, Setentific and Cultural Organization (UNESCO) to sponsor students and scholars in developing countries to study and research in China.

Categories, Duration and Language of Instruction

This program supports, in general, one-year English-taught programs for general scholars and senior scholars. Scholarship recipients of Chinese-taught programs without adequate Chinese proficiency are required to get the approval from both CSC and UNESCO for one-year Chinese tanguage study.

Scholarship Coverage

- a waiver of fee for registration, mition, laboratory experiments, internship, and basic textbooks:
- -free on-campus dormitory accretionedation;
- -monthly living allowance:
- -one-off settlement subsidy;
- -outpatient medical service and Comprehensive Medical Insurance and Protection Scheme for International Students in China:
- -one-off inter-city travel reinflusement.

Application Receiving Agency and Deadline

Applicants shall apply to the National Commission for UNESCO in their home countries bet ←een January and early April.

Eligibility

To be eligible, applicants must:

- -be a citizen of a developing country other than the People's Republic of China, and be in good health;
- -be under the age of 45 and have completed at least two years of undergraduate study when applying for general scholar programs;
- the a master's degree holder or an associate professor (or above) under the age of 50 when applying for senior scholar programs.

Application Procedure

- Applicants consult the National Commission for UNESCO in their home countries for the details and requirements of Great Wall Program and submit the application as required.
- b. Once recommended by the UNESCO, candidates thall contact the target university for Admission Letter.
- c. Recommended candidates must finish the online application procedure at CSC Online Application System for International Students. Please go to www.csc.edu.cn/lathua or www.campuschina.org and click Application Online for International Students, complete the required information, submit the completed Application Form for Chinese Government Scholarship online and print a hard copy.
- e. A package of complete application documents must be submitted to the National Commission for UNESCO in their home countries before the dendline. The applications must be forwarded to CSC via permanent delegation of P.R. China to

UNESCO before April 30th. (Please check Application Documents for the detailed checklist.)

9 CSC does not accept any individual application other than the renonmended applications from the UNESCO. Candidates with Admission Letter will be placed in the host university; those without Admission Letter should follow CSC's placement.

Please NOTE applicants should consult the National Commission for UNESCO in their home countries for the instructions of CSC Online Application System for International Students and Agency Number

Application Documents (in duplicate)

- a. Application Form for Chinese Government Scholarship (in Chinese or English).
- Notarized highest diploma (photocopy a Prospective diplome winners must submit official proof of student status by
 their correct school. Decements in languages other than Chinese or English must be attached with notarized Chinese or
 English translations.
- c. Academic transcripts: Transcripts in languages other than Chinese or English must be attached with notarized Chinese or English translations.
- d. Recommendation letters: Applicants for senior scholars must submit two letters of recommendation in Chinese or English from professors or associate professors.
- e. Applicants for music studies are requested to submit a CD of their own works. Applicants for fine arts programs must submit a CD of their own works which include two sketches, two color paintings and two other works.
- f. A Research Proposal in Chinese of English with a minimum of 500 words.
- g. Applicants planning to stay in China for more than 6 months must submit a phomeopy of the Foreigner Physical Examination Form completed in English (the original copy should be kept by the applicant. The form designed by the Chinese quarantine authority can be downloaded from http://www.csc.edu.cr/laihua or http://www.csmpuschina.org). The physical examinations must cover all the items listed in the Foreigner Physical Examination Form. Incomplete records or those without the signature of the attending physician, the official stamp of the hospital or a sealed photograph of the applicants are invalid. Please select the appropriate time to take physical examination as the result is valid for only 6 months.
- h Applicants with Admission Lever from designated universities should enclose the letter in the application package.
- Applicants with valid HSK Certificate should enclose it in the application parkage.

NOTE: The above documents should be bound on top left corner (in duplicate) following the above order. No application documents will be returned.

Approval and notification

a Recommended application documents will be reviewed by CSC. The applications will be regarded as invalid if the application documents fail to meet the requirements or the applicants are ineligible.

b. Qualified applications will be forwarded to universities for recruitment, CSC reserves the right to make necessary adjustments on the university options, specialties, program categories and duration of study. CSC will forward their nominations to universities for recruitment approval. The application enclosed with Admission Letter will be forwarded directly to the host university which granted the Letter.

c. Scholarship applicants accepted by Chinese universities will be officially awarded the Chinese Government Scholarship with the approval from CSC. Each applicant can only be granted one scholarship program.

d. CSC will send, before July 31st. the List of Scholarship Winners, Admission Letter and Vise Application Form for Study in China (IW201) to the permanent delegation of P.R. China to UNESCO, who will forward the documents to the scholarship winners.

Students are not permitted, in general, to apply to change their specialises, has universities at the diagnon of study as specified in the Admission Letter once they agree to accept the scholarship.

I If applicants fail to register before the deadline for registration, their scholarship will not be reserved.

Contact Information

Mr. Jhayeee Manansala (Felkowship Program Section, UNESCO)

Tel: +331 45681417

Email: I.Manansala@unesco.org

外国人体格检查表

FOREIGNER PHYSICAL EXAMINATION FORM

姓名 Name	_	E别 _ 男 Male iex 女 Fema	战性日期 le Birthday		照片 (加蓋检查单位印章)
	訊地址 iling address				Pfacto
网络或地区 Nationality ter Area)		出生地 Birth place	血母 Blood ty		(Stamped Official Stamp)
	Hav	近行下列疾病:(每 c you ever had any lach item must be a	of the following	diseases?	
班修 伤寒	Typhus fever \Box	No ⊡Yes 🙀	f f E	Bacillary dysenter	y □No □Yes
一小儿麻痹症	Poliomyelitis	No ⊑Yes 4		Brucellosis	□No _Yes
白 戦	Diphtheria =	No □Yes	R毒性肝炎 1	īral hepatitis	□No □Yes
猩 红 熱		•		uzrperzi streptoce	
回归热	Relapsing fever	No □Yes 📋	感染		□No □Yes
伤寒和付伤寒	Typhoid and	I paratyphoid fever	□No □Y	res	
流行性脑脊髓		rebrospinal mening	gitis = No = 1	Yes	
	是否患有下列危及2	、	完成。(好项目)		
	have any of the follo				
•	must be answered	-	adideta energe	rang and passic or	del alla security.
事物瘾		mania	.,,		· □No. □Yes
精神扰乱		confusion·····			
精神病	Psychosis: 灣狂看				
1411.42	妄想型			•••••	
	幻觉型				
		·_			
身高	厘米	体重	公厅	血压	毫米汞柱
Height	СМ	Weight	K2	Blood pressi	ure manHg
发育情况		营养情况		須郡	
Development		Nourishment		Neck	
		婚正视力	左L		
		Corrected vision		_	
## 05 fs		皮肤		—————————————————————————————————————	
辨色力 Colour sense		Skin		Lymph node	<u>.</u> s
		<u> </u>		扁桃体	
耳 Ears		Nose		Tonsils	
		<u> </u>			
心		肺		腹部	
Неал		Lungs		Abdomen	

	四肢		神经系统
耷 拉 Spine	Extremities		Nervous system
	<u> </u>	·	
其他所见 Other abnormal findings			
		心中	I 891
胸部×线 !		EC	
检查结果		ı	
(险检查报告单)			
Chest X-ray exam		i	
(attached chest X-ray		į	
report)			
1		1	
! 化验室检查			
(包括艾滋病、			
梅毒等血清学检查)			
Laboratory exam			
rattached test report of			
AIDS, Syphilis etc)			
i 1			
	- 		
	·发现患有下列检疫传染制 Nowing diseases of disorde		: 健康的疾病 : ng the present examination.
和	Cholera	性病	Venereal Disease
黄热病	Yellow fever	肺结核	Lung tuberculosis
鼠疫	Plague	艾滋病	AIDS
麻风	Leprosy	精神病	Psychosis
意 见			·查单位盖章 Grain Kromp
C		Official Stamp	
Suggestion		0.	
Suggestion 医师签字 Signature of physician		F	日期 Date

- -

._



United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization

7, page de Fortenoy, 75352 Paris 07 SP (2/e)nona: (33.1) 45,68,10,00

APPLICATION FOR FELLOWSHIP

CERTIFICATE OF LANGUAGE KNOWLEDGE

		-
'	Name of	candidateLanguage
_		<u> </u>
	Address	of candidate
_		
	eb	ABILITY TO UNDERSTAND
		(a) Understands without difficulty when addressed at normal rate
		(b) Understands almost everything, if addressed slowly and carefully
		(c) Requires frequent repetition and/or translation of words and phrases
		(d) Does not understand spoken language
•	(2)	ABILITY TO SPEAK
		(a) Speaks fluently and accurately and is easely intelligible
		(b) Spoaks intelligibly, but is not fluent or altogether accurate
		(c) Speaks hallingly, and is often at a loss for words and phrases
	(0)	ADILITY TO MEET
	(3)	ABILITY TO WRITE
		(a) Writes with ease and accurately.
		:b. Writes slowly and/or with only a moderate degree of accuracy
		(c) Writes with difficulty and makes frequent mistakes
	(4)	READING ABILITY AND COMPREHENSION
		(a) Reads fluently, with full comprehension
		(b) Reads slowly, but understands almost everything he reads
		(c) Reads with difficulty, and only with frequent recourse to the dictionary
		(d) Cannot read
	(5)	TECHNICAL LANGUAGE
		Certain fellowships require a particular providedge of specialized or technical language. In such cases.
		clease evaluate candidate's ability with reference to paras, 1, 2, and 4 above.
		provide distance and the state of the state
	(6)	Pleaso indicate any further faces about candidate's language knowledge which may be of value in the
		cevelopment of his programme:
	LANGUAG	E TEST HAS BEEN MADE BY Address:
1	Name:	
	Tee:	
	COMME	ms:

IMP 0027 (x,96)



中国国家留学基金管理委员会 CHINA SCHOLARSHIP COUNCIL

中国 北京年公正大河 y 5 A3-13 100044 No.9 A3-13 clargongzhuang Street, Beijing PR.Chma100044.

Tel: 0086-10-66093900 | E-mail: lathua@esc.edu.on Fax:0086-10-66093915 | Http://www.esc.edu.on

学生类别:
学习专业。

The above table is only for CSC

中国政府奖学金申请表 APPLICATION FORM FOR CHINESE GOVERNMENT SCHOLARSHIP

语言语句,如此读述本意的四页的语言语语。 第二十四段可见的特殊是他。特别自然的证法。这是我们会编笔成页。 [Asternaction of Heavy complete the form in Changes or English If the form is not filled in on PC, please write legibly in black or blue ink. Please undicate with "X" in the blank chosen. Any forms that do not follow the notes will be invalid.

	电流入情况/Personal I	nfamuation:		
•				
	护照用名/Passport Nag			三
	注 Family Name:			Photo
	名/Given Name: _			_
	图理 Nationality:		ort No.:	_ !
	畫 ^{re} Ξ 朗.Date of Biπb	:: 年:Year · if Month	Ei/Day	Ĺ
	声量速点Place of Birt	h: 国家 Country:	城市/City	_
		ale: 🔲 上语Married: 🔲 :		
	_	Λddress:		
	电话 Tal:		E-mail	:
	永久通信炮炬/Perman	ent Address:		
1.	受養有情况/Education	Background:		
	学校	_ 生陵时间	主藤专业	毕业证书及学位证书
	Institutions	Years Attended (from to)	Fields of Study	Certificates Obtained or To Obtain
-				
-				·
-	<u> </u>	·		
3.	工作经历/Employment 工作单位	Record: 最上對同	从事工程	职务及联称
	Employer	Time (from to)	Work Engaged	Posts Held
-				- <u> </u>
-				

4	语言能力/Language Proficiency: a).汉语/Chinese: 很好 Excellent: □ 好 Good: □ 较好 Fair: □ 查 Poor: □ 不会 Nonc: □ HSK 考试等级或具他类型汉语考试成绩/ Level of HSK test or other certificates which can show your
	Chinese level:
	b) 英语/English: 很好/Excellent: □ 好/Good: □ 较好-Fair: □ 差/Poor: □ 不会/None: □ 我的英语水平可以用英语学习 I can be taught in English: 是 Yes □ 否/No □
	c).其他语言/Other Languages:
5.	文件学习计划/Proposed Study in China: a) 本种性/Bachelor's Degree Candidate: □
	h 中海東保学対方収取行程支差 Subject or Field of Study in China c) 中海流技/Proferences of instructions of Higher Education to China:
	1
	d).申请专业学习时间/Duration of the Major Study:
	自/From: 年/Year 日 Month
	e).是否需要补习汉语/Do You Need Elementary Chinese Study prior to the Major Study? 是/Yes: ① 请填写申请汉语补习时间(不让在专业学习时间内) If 'Yes', please indicate the duration of your elementary Chinese study(not included in the length of the major study). 自/From: 年/Year
	6·No: □
6.	拟在华学习或研究的详细内容:可另附纸)/ Please Describe the Details of your Study or Research Plan in China tan extra paper can be attached if this space is not enough):
٠.	曾发表的主要学术论文、著作及作品:Academic Papers, Writing & Art Works Published:
Ā	申请奖学金类别/Scholarship Applied
	A 全额奖学金/Full Scholarship: 日 B 部分奖学金/Partial Scholarship: 学费/Tuition:L1 住宿费/Accommodation:L1 医疗费/Medical Care:!!) 数材费/Learning Materials:三
9	程寿您申请中国政府奖学金的机构或个人/Please Specify the Organization of Person Recommending you for this Scholarship;
10.	事请人在华事务联系人或机构 The Guarantor Charging Your Case in China:
	名称 Name:
	趋争"Address:

:1	本清人是否曾在华学习或任职 Have you ever Studied or Worked in China?
	是 Yes:三 学习或任职单位/Institution of Employer:
	在华时间/Time in China 皇 From:年 Year月/Month 至 To:年/Year月/Month お No II
12.	中消人系属情况/Family Members of the Applicants: 姓名 年齡 职业 Name Age Employment
	新 语 Spouse:
	父亲 Father:
	母亲 Mother:
	Fig. Mother.
•	
•	新時材料情况 (清在所附附件前刻 'N' 标明)/Materials Attached (Please Indicate with 'X' in the Bracket.): 「
_	申请人保证/I Hereby Affirm That:
• 1.	平请表中所填写的内容和提供的材料真实无误。
2.	All information and materials given in this form are true and correct. 在半期间,通守中国的法律、法院、不从某任何危害中国社会秩序的、与本人来给学习身份不符合的活动。 During my stay in China, I shall abide by the laws and decrees of the Chinese government, and will not participate in any activities in China which are decined to be adverse to the social order of China and are inappropriate to the capacity as a student
3	来生后服从 CSC 所安排的藏坡院校和学习专业。不得无故要求变更学校和新学专办。 I will agree to the arrangements of my institution and specialty of stealy in China made by CSC, and will not apply for any changes in
4	these two fields without valid reasons. 在学期间,遵守学校的校纪、校规、全主投入学习和研究工作。季重学校的教学安持。
•	During my study in China, I shall abide the rules and regulations of the host university, and concentrate on my studies and researches, and fellow the teaching programs arranged by the university
4	粒度部分表加引用政府 <i>将</i> 学会年度评量。
6 .	1 shall go through the procedures of the Annual Review of Chinese Government Scholarship Status as required. 接現定聚聚核完学业,按照回居,不是故存华治馆。
	I shall return to my home country as soon as I complete my scheduled program in Chana, and will not extend my stay without valid reasons.
- .	如過反上途保证而受到中國法律、法戒或確絕、校塊的惩处, 我愿意接受中国国家 證学基金管理委员会中止或取過契学会反 當它相应的使問。
	#2 Extraction of the Chinese laws and decrees and the rules and regulations of the university as having violated any of the above, I will not lodge any appeal against the decision of CSC on suspending, or withdrawing my scholarship, or other penalties.
	P请人签字/Signature of the Applicant:
- (法此签名。申请无效/The application is invalid without the applicant's signature)

填表说明:每一项数字与申请表中每一晚字号档对应为·

GUIDELINES FOR FILLING IN THIS FORM (NUMBERS REFERRING TO THE VARIOUS BLOCKS):

4. 机所可内容申请人必须如实现信息

Personal information about the applicant must be filled in truly and correctly

2 计积黑中诺人已经完成或即将完成的各级或者。包括中学、职业教育及基等教育各项、请随材料附上经公证的最后级数 在的学行证据、毕业证据或学位证据的集件复部供和英文翻译作(均一式两份)。

Please provide the following information for all completed secondary, vorational technical undergraduate or post graduate training and qualifications. Any incomplete courses should also be listed. One notarized copy of your official transcripts certificates and notarized copies of English translations of your highest education must be included with each application form.

诸风出申请人曾经从审和现在或事的工作。

Please clarify your work expenences and you current post

生産を集削が決力があるという。このできるの言となりまでは、またでは、またできませたが、これではないでは、これではない。
 Picase state your knowledge or languages, especially Chinese and English, It you have passed a language test, please unclude a commof the results in your application in the results in your application in the results in your application in the results. This is very important because in all devotes your cooking language in China.

有手清人技术项提示选择案等行的手用引发J、CSC有权作用效调整。

The applicant will choose the detailed information concerning his study in China according to the clues given in this cell. CSC is entitled to make any necessary adjustment according to the applicant's preferences.

a. 清选择你申请来华学习的类别。

Please choose what level of study you want to be engaged in in China

b. 请详尔写出你中请来华学习的专业或从事研究的专题。 Please specify your subject or field of study in China.

a. 词从接受中国政府奖学会留学生的高等学校中选择三所并填写在本栏中。你的选择仅作为 CSC 安排学校时的参考。近果你已经被某所中国高校录取。请所上该校的《录取通知书》或接受感的复写件。

Please choose three preferences of Chinese institutions among the Chinese universities which can accepted Chinese Government Scholarship students and list them in the blanks here. The final arrangement of institution is subject to the adjustment of CSC with your choices as references. If you have been accepted by a Chinese university, please attach the copy of facil admission notice to your application materials.

5. 清核明修所申请前原作学习清原。

Duration of the major study applied in China-

a. 中于中国高校的的要提逻语言的反选、所以文华后的汉语称为非常重要。运在该域核吃你是否需要汉语补对及所希望 的汉语补对时间。

Since the teaching language of Chinese universities is Chinese, it's very important for you to tell us in this cell whether you need elementary Chinese study prior to your major study or not. If "Yes", please indicate the duration of the Chinese study (not included in the length of major study).

6 清汰真属写此项。它对于学校确定中清人的学习专业及授课教师非常重要。清说明你从事研究的题目或基本内容。亦可以利出你希望的一些课程。可另附纸。

Please illustrate the subject of your research or the main content of your wardy, you can also give some courses you want to are od China. It is crucial for the university to decide your major and arrange the professor for you.

[1]。 · 请刺业申请人曾经发表的或者写过的论文,著作、作品。

Please list here your academic papers, writing and artwork published or written, if any,

3 中国政府奖学金有全额奖学金和部分奖学金再种,新选择你申请的一样。

Choese the Scholarship you applied between the two offered by Chinese government - full scholarship or partial scholarship.

9. 你的推荐人和继荐机构。

The person or organization that recommend you for this scholarship

19 在华联系人或联系机构,关于申请人在华的有关事务。我们将与其联系。

The guarantors charging your case in China, we will contact them for your case when necessary.

1 加灵你曾在中国学习或工作过,请告知你在华的学习院校或工作单位。

If you had ever been to China for study or work, please specify your institution, employer and time in China.

12 年清人泰属的基本情况。

General information about the applicant's family members.